



# ЗАРЯ ВОСТОКА

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

ზარია ვოსტოკა  
საბარტეველს 33  
ცენტრალური კომპარტია  
საბარტეველს 33  
საბარტეველს 33  
საბარტეველს 33

ГАЗЕТА ВЫХОДИТ С ИЮНЯ 1922 ГОДА

Орган ЦК КП Грузии, Верховного Совета Грузинской ССР и Совета Министров Грузинской ССР  
№ 256 (15017) • ПЯТНИЦА, 1 НОЯБРЯ 1974 ГОДА • Цена 2 коп.



საბარტეველს 33  
საბარტეველს 33

## ВЕЛИКАЯ СИЛА ДРУЖБЫ НАРОДОВ

Народы Страны Советов встречают 57-ю годовщину Великой Октябрьской социалистической революции в расцвете творческих сил. С приближением славной даты во всех союзных республиках ширится социалистическое соревнование за успешное завершение четвертого года пятилетия. Особенно полно и ярко раскрывается в эти дни присущие всем нациям и народностям СССР чувство семьи единой. Оно стало еще глубже, сильнее в процессе совместной борьбы за осуществление грандиозной социально-экономической программы, выдвинутой XXIV съездом КПСС. Интернациональное братство советских людей, их сплоченность вокруг ленинской партии крепнут с каждым шагом вперед по пути коммунистического строительства.

В канун исторической годовщины народы нашей страны мысленно обращаются к истокам своей нерушимой дружбы, рожденной величайшей из революций. Именно Октябрь, положив начало социалистической эпохе, открыл эру новых — справедливых и равноправных — национальных отношений. Прямым продолжением дела Великого Октября явилось создание Союза Советских Социалистических Республик, воплощенного идеи Ленина о добровольном государственном объединении свободных наций.

Ныне наш Союз прочен и могуч, как никогда. Он испытан и закален в огне суровой борьбы, обогащен многолетним опытом мирного созидания. Почти два года назад мы праздновали его пятидесятилетие, которое светлой вехой вошло в летопись страны, в память поколений. Своей «золотой» юбилей отмечаем Украинская, Белорусская, Казахская, Грузинская, Азербайджанская, Армянская республики. Живой, радостный отклик у всех советских народов вызвало недавнее празднование пятидесятой годовщины Молдавской и Узбекской ССР. Исполняется также полвека со дня образования Киргизской, Таджикской и Туркменской ССР.

Юбилей каждой из республик — большое, праздничное событие в жизни нашей многонациональной Родины. Оно демонстрирует несокрушимую силу идей интернационализма, торжестве ленинской национальной политики, обеспечившей сближение и невиданный расцвет социалистических наций.

Велики и прекрасны результаты этой мудрой политики, плоды неутомимой деятельности Коммунистической партии! Мы видим их в исторических достижениях всех районов страны. Достаточно вспомнить, например, как далеко вперед шагнули их народы. Сегодня здесь радуют глаз не только урожайные хлопковые поля, обильные сады и первоклассные животноводческие фермы, но и гиганты промышленности, величественные гидростроения. Средняя Азия стала краем большой нефти и газа, химии и развитого машиностроения. Столь же замечательные перемены произошли в Казахстане, Молдавии и других республиках.

Советские люди вправе гордиться завоеваниями социалистической дружбы народов. Их братская взаимопомощь благотворно проявляется во всех сферах экономического и культурного строительства. Все богаче становится единая по духу, по своему социалистическому содержанию и многообразная по национальным формам культура народов СССР, развитие которой ярко отражает прогрессивный процесс интернационализации всей общественной жизни. Пролетарский интернационализм стал глубоким убеждением и нормой поведения трудящихся нашей страны.

Спаянные единой идеологией, общими интересами и целями, трудящиеся каждой республики вносят достойный вклад в общенародное дело коммунистического строительства. Запол успехом этого великого дела именно в том, что оно — общее. В товарищеском сотрудничестве, взаимной помощи, единстве советских народов — главный источник нашей силы. Отмечая это в речи на торжествах по случаю 50-летия Молдавской ССР, товарищ Л. И. Брежнев говорил: «В тесном братском единении, общими усилиями построили советские республики социализм. Так мы будем идти и дальше — к коммунизму».

Воля и неиссякаемая энергия многонациональной армии строителей коммунизма направлены на дальнейший подъем производительных сил страны. Как и три прошедших года, четвертый, определяющий год пятилетия ознаменовался крупными достижениями в развитии народного хозяйства, выдвинулись трудовыми подвигами дружной семьи социалистических наций. Промышленный план. Новыми успехами увенчались усилия сельских тружеников. Так, колхозы и совхозы Украины дали Родине миллионы пудов хлеба; земледельцы Киргизии выполнили социалистические обязательства по продаже государству зерна, хлопка-сырца, картофеля, овощей, винограда рекордный урожай «белого золота» — выжили хлопководы Узбекистана.

Все свершения и победы советских народов неразрывно связаны с плодотворной деятельностью Коммунистической партии Советского Союза, ее боевых отрядов — партийных организаций союзных республик. Мобилизуя и вдохновляя тружеников всех национальностей на успешное выполнение намеченных планов, они выступают надежной опорой Центрального Комитета КПСС.

Ленинская партия делает все для постоянного упрочения дружбы народов. Руководствуясь решениями XXIV съезда КПСС, она неуклонно проводит курс на укрепление Союза ССР, исходя из общих интересов Советского государства, а также учитывая условия развития каждой из образующих его республик, последовательно добивается дальнейшего прогресса всех социалистических наций и их постоянного сближения. Для успешного решения этих задач важное значение имеет воспитание всех трудящихся в духе советского патриотизма и дружбы народов, общенациональной советской гордости.

В преддверии Октябрьского праздника на всех языках народов страны вдохновенно звучат Призывы Центрального Комитета КПСС к 57-й годовщине Великого Октября.

— Да здравствует интернациональное единство и братская дружба народов СССР — великое завоевание ленинской национальной политики КПСС!

— Пусть крепнет и процветает наша великая Родина — Союз Советских Социалистических Республик!

«Правда», 31 октября.

## ТЕПЛЫЕ ВСТРЕЧИ

ФРУНЗЕ, 31 октября. (ТАСС). Кудачию ураны гордо, рабочие поселки, колхозы и совхозы Киргизии. Вместе со всем советским народом республика торжественно отмечает 50-летие образования Киргизской ССР и создания Компартии Киргизии.

## Ширится соревнование в честь Октября!

### ВАХТА ШАХТЕРОВ

ТКИБУЛИ. Коллектив шахты имени Ленина с честью выполнил взятое обязательство — вдвое перевыполнить плановое задание по добыче угля. С начала года участок, руководимый А. Кириашвили, выдал на-гора 20 эшелонов сверхпланового топлива. В эти дни коллектив участка перевыполняет суточную норму на 15—17 процентов. Новатор А. Лаперадзе, открывший счет 1976 года, добывает 14—15 тонн угля вместо 8 тонн по плану. От него не отстают и шахтеры З. Лосаберидзе, Ш. Брегадзе и другие.

### НАГРАДА ВОДОХВОЛЯЕТ

ЧАТУРА. По итогам Всесоюзного социалистического соревнования за третий квартал 1974 года коллектив Ахал-Итхвисского рудоуправления награжден переходящим Красным Знаменем Министерства черной металлургии СССР и Центрального Комитета отраслевого профсоюза. Третье призовое место во Всесоюзном социалистическом соревновании занял коллектив рудоуправления имени Орджоникидзе. В ответ на высокую награду итхвисцы обязались выполнить годовое задание к 18 декабря, добыть в счет 1975 года 80 тысяч тонн руды.

Работники народного хозяйства! Настойчиво овладевайте экономическими знаниями, современными методами хозяйствования и управления! Шире внедряйте в производство научную организацию труда, передовой опыт, новейшие достижения науки и техники!

(Из Призывов ЦК КПСС).



## ВСТРЕЧНЫЙ В ДЕЙСТВИИ

Штаб по руководству соревнованием Тбилисского электростроительного завода имени В. И. Ленина подвел итоги работы за 9 месяцев года. Коллективом успешно выполняется встречный план 1974 года. Сверх задания изготовлено более чем на 200 тысяч рублей продукции. Сейчас составляется встречный план на 1975 год, с учетом выявленных резервов. Работа началась с составления личных планов рабочих, бригад, цехов.

На снимке (справа налево): бригадир А. Таташвили, старший мастер А. Воробченко с членами бригады Г. Куртандзе, Г. Гогнашвили, Н. Бидзашвили и Д. Читурашвили обсуждают встречный план бригады.

Фото О. Лукьянцева.

## СОВМЕСТНОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ

о визите федерального канцлера Федеративной Республики Германии Г. Шмидта и заместителя федерального канцлера, федерального министра иностранных дел Г.-Д. Геншера в Советский Союз

В соответствии с договоренностью о проведении встреч между руководящими деятелями Союза Советских Социалистических Республик и Федеративной Республики Германии и по приглашению Советского правительства 28—31 октября 1974 года в Советском Союзе находился официальный визитом федеральный канцлер Федеративной Республики Германии Гельмут Шмидт вместе с федеральным министром иностранных дел Гансом-Дитрихом Геншером.

Состоялся ряд встреч и бесед Генерального секретаря ЦК КПСС Л. И. Брежнева, члена Политбюро ЦК КПСС, Председателя Совета Министров СССР А. Н. Косыгина, члена Политбюро ЦК КПСС, министра иностранных дел СССР А. А. Громыко с федеральным канцлером Федеративной Республики Германии Г. Шмидтом и заместителем федерального канцлера, федеральным министром иностранных дел Г.-Д. Геншером.

В ходе бесед стороны обсудили современное состояние отношений между двумя государствами и возможности их дальнейшего активизации. Состоялся широкий обмен мнениями по актуальным международным вопросам, связанным с обеспечением спокойствия и безопасности в Европе и во всем мире. Беседы характеризовались общими стремлениями сторон к дальнейшему расширению существующей основы для укрепления взаимопонимания, доверия и добрососедского сотрудничества.

Стороны с удовлетворением констатировали, что опыт политического развития полностью подтвердил значение и действенность договора от 12 августа 1970 года. Они считают, что политика, основанная на дружбе и сотрудничестве, является основой для установления взаимных интересов и дружбы народов.

Республики Германии, общей тенденцией на углубление процессов европейской и международной разрядки. Московский договор остается и впредь надежной основой дальнейшего улучшения отношений между двумя странами и будет последовательно превращаться в жизнь.

Стороны сдвинули в оценке значимости той разносторонней и конструктивной работы, которая была проделана в осуществление договора 1970 г., договоренностей и соглашений, достигнутых в ходе визита Генерального секретаря ЦК КПСС Л. И. Брежнева в Федеративную Республику Германии. Активно развиваются взаимовыгодное сотрудничество обеих стран. Улучшилось их взаимодействие на международном уровне.

Достигнутый прогресс открывает перед обоими странами новые благоприятные перспективы. Стороны подтвердили свою решимость продолжать совместные усилия, направленные на улучшение отношений между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германии в различных областях. Они единодушны в том, что регулярный и широкий обмен мнениями и встреч между руководящими деятелями обеих стран в значительной мере содействуют этому.

В интересах дальнейшего развития практики обмена мнениями между правительственными органами Союз Советских Социалистических Республик и Федеративной Республики Германии и желая углубить сотрудничество в политической области, стороны договорились о проведении регулярных консультаций по важным вопросам двусторонних отношений, а также по международным проблемам, представляющим взаимный интерес. Сроки и уровень их проведения будут определяться по взаимной договоренности.

Стороны подтвердили, что принципы соглашения по общим вопросам торговли и мореплавания между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германии от 25 апреля 1958 года будут применяться и впредь с тем, чтобы обеспечить сохранение ныне действующих общих принципов экономических отношений в соответствии с международными обязательствами сторон.

Первостепенное значение для дальнейшего прогресса в развитии экономических связей

будет иметь, по убеждению сторон, налаживание промышленной кооперации между советскими организациями и фирмами Федеративной Республики Германии. Заключенное 19 мая 1973 г. разностороннее соглашение о развитии экономического сотрудничества создает хорошие предпосылки для решения этой задачи на долгосрочной и устойчивой основе. Стороны будут стремиться к тому, чтобы и дальше развивать и дополнять новыми проектами «долгосрочную перспективу развития взаимного экономического сотрудничества», подписанную 18 января 1974 г.

Стороны подробно обсудили деятельность комиссии Союз Советских Социалистических Республик и Федеративной Республики Германии по экономическому и научно-техническому сотрудничеству. Они констатировали, что учрежденные комиссией экспертные группы (по станковостроению, электроэнергетике, химии и полезным ископаемым) на своих встречах в текущем году провели полезную работу в целях дальнейшего интенсификации экономического сотрудничества в различных областях. Стороны приветствовали результаты четвертой сессии комиссии, состоявшейся 15—18 октября с. г. в Москве, а также намерение комиссии и далее совершенствовать и повышать эффективность своей работы.

Важно, что в рамках комиссии ведется проработка ряда проектов, в том числе крупных, осуществление которых ориентировано на удовлетворение экономических потребностей обеих сторон на многие годы вперед.

Стороны подтвердили, что принципы соглашения по общим вопросам торговли и мореплавания между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германии от 25 апреля 1958 года будут применяться и впредь с тем, чтобы обеспечить сохранение ныне действующих общих принципов экономических отношений в соответствии с международными обязательствами сторон.

Первостепенное значение для дальнейшего прогресса в развитии экономических связей

будет иметь, по убеждению сторон, налаживание промышленной кооперации между советскими организациями и фирмами Федеративной Республики Германии. Заключенное 19 мая 1973 г. разностороннее соглашение о развитии экономического сотрудничества создает хорошие предпосылки для решения этой задачи на долгосрочной и устойчивой основе. Стороны будут стремиться к тому, чтобы и дальше развивать и дополнять новыми проектами «долгосрочную перспективу развития взаимного экономического сотрудничества», подписанную 18 января 1974 г.

Стороны подробно обсудили деятельность комиссии Союз Советских Социалистических Республик и Федеративной Республики Германии по экономическому и научно-техническому сотрудничеству. Они констатировали, что учрежденные комиссией экспертные группы (по станковостроению, электроэнергетике, химии и полезным ископаемым) на своих встречах в текущем году провели полезную работу в целях дальнейшего интенсификации экономического сотрудничества в различных областях. Стороны приветствовали результаты четвертой сессии комиссии, состоявшейся 15—18 октября с. г. в Москве, а также намерение комиссии и далее совершенствовать и повышать эффективность своей работы.

Важно, что в рамках комиссии ведется проработка ряда проектов, в том числе крупных, осуществление которых ориентировано на удовлетворение экономических потребностей обеих сторон на многие годы вперед.

Стороны подтвердили, что принципы соглашения по общим вопросам торговли и мореплавания между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германии от 25 апреля 1958 года будут применяться и впредь с тем, чтобы обеспечить сохранение ныне действующих общих принципов экономических отношений в соответствии с международными обязательствами сторон.

## ПРИВЕТСТВЕННАЯ ТЕЛЕГРАММА

По случаю 20-й годовщины алжирской революции Л. И. Брежнев, Н. В. Подгорный, А. Н. Косыгин направили Председателю Революционного совета, Председателю Совета министров Алжирской Народной Демократической Республики Хуари Бумедьену приветственную телеграмму.

В телеграмме отмечается, что победоносное завершение героической борьбы алжирского народа и образование Алжирской Народной Демократической Республики внесли значительный вклад в национально-освободительную борьбу народов.

Советские руководители выразили твердую уверенность, что советско-алжирская дружба и сотрудничество, зародившиеся в годы борьбы алжирского народа за свободу и независимость, будут крепнуть и развиваться на благо народов Советского Союза и АНДР, в интересах дела мира и социального прогресса.

Желаем Вам, говорит в телеграмме, Революционному совету, партии национально-освободительного движения и братскому алжирскому народу дальнейших успехов на пути превращения в жизнь социалистических преобразований, отвечающих высоким целям алжирской революции.

## Беседа А. Н. КОСЫГИНА

с руководителями японо-советского комитета по экономическому сотрудничеству

30 октября Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин принял в Кремле председателя японо-советского комитета по экономическому сотрудничеству К. Уэмура, а также председатели совета директоров фирмы «Токиогаза» Х. Андзай, президента фирмы «Кайгай сэкио кайкацу» Х. Имадзато, президента фирмы «Ниппон конан» Х. Макига, президента фирмы «Оодзи и сэиси» Ф. Такака, президента фирмы «Комачу сэисакусе» Р. Каваи, вице-президента фирмы «Син икхон сэйтэцу» Т. Тасана и директора «Кайдайри» К. Мидзуно, находившихся в Советском Союзе в связи с проведением шестого японо-советского совещания по экономическому сотрудничеству.

Во время беседы было подчеркнуто, что расширение советско-японского экономического сотрудничества отвечает интересам Советского Союза и Японии и его дальнейшее развитие и реализация крупномасштабных проектов, о которых в настоящее время ведется переговоры, будут способствовать укреплению добрососедских отношений между Советским Союзом и Японией. Беседа проходила в дружеской и деловой обстановке.

Михаил Эдигерович ЧИУРЕЛИ

## ТОРЖЕСТВЕННОЕ СОБРАНИЕ УЧАСТНИКОВ ПАРАДА

31 октября в Кремлевском Дворце съездов состоялось торжественное собрание участников предстоящего военного парада войск Московского гарнизона на Красной площади, посвященного 57-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции.

Собрание открыл член Военного совета — начальник Политического управления Московского военного округа генерал-полковник К. С. Грушевой.

Собрание единогласно избрало почетным президентом в составе Политбюро Центрального Комитета КПСС во главе с Генеральным секретарем ЦК КПСС товарищем Л. И. Брежневым.

С докладом о 57-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции выступил командующий войсками ордена Ленина Московского военного округа генерал-полковник В. Л. Говоров.

Вопрос тепло приветствовали бригадир комплексной бригады монтажного управления № 5 домостроительного комбината № 1 Главыстрой, депутат Верховного Совета СССР, Герой Социалистического Труда В. Е. Коцелев, народная артистка СССР Н. К. Архипова, секретарь ЦК ВЛКСМ В. В. Григорьев, Герой Советского Союза летчик — космонавт СССР полковник-инженер Ю. П. Артюхин.

С большим воодушевлением участники предстоящего военного парада приняли приветственное письмо Центрального Комитета КПСС, Президиума Верховного Совета СССР и Совету Министров СССР. (ТАСС).

## Приветствие федерального канцлера ФРГ в Киеве

КИЕВ, 30 октября. (ТАСС). В столицу Украины сегодня прибыл федеральный канцлер Федеративной Республики Германии Гельмут Шмидт и заместитель федерального канцлера, министр иностранных дел ФРГ Г.-Д. Геншер.

КИЕВ, 31 октября. (ТАСС). Сегодня федеральный канцлер ФРГ Г. Шмидт нанес визит Председателю Совета Министров УССР А. П. Лышко. Состоялась дружественная беседа.

Гости из ФРГ посетили парк Вечной славы и возложили венок к могиле Неизвестного солдата. У гранитного монумента был выстроен почетный караул, исполнены государственные гимны ФРГ, СССР и УССР.

Затем Г. Шмидт и сопровождающие его лица совершили поездку по столице Украины, посетили Киево-Печерский историко-культурный заповедник.

## От Центрального Комитета Компартии Грузии, Президиума Верховного Совета Грузинской ССР, Совета Министров Грузинской ССР

Центральный Комитет Коммунистической партии Грузии, Президиум Верховного Совета Грузинской ССР, Совет Министров Грузинской ССР извещают, что 31 октября 1974 года скончался народный артист СССР, лауреат Государственных премий, видный советский кинорежиссер

Михаил Эдигерович ЧИУРЕЛИ

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КОМПАРТИИ ГРУЗИИ

Президиум Верховного Совета Грузинской ССР  
Совет Министров Грузинской ССР

# СОВМЕСТНОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ СОГЛАШЕНИЕ

о визите федерального канцлера Федеративной Республики Германии Г. Шмидта и заместителя федерального канцлера, федерального министра иностранных дел Г.-Д. Геншера в Советский Союз

между правительством Союза Советских Социалистических Республик и правительством Федеративной Республики Германия о дальнейшем развитии экономического сотрудничества

ОКОНЧАНИЕ.

Генеральный секретарь ЦК КПСС и федеральный канцлер выразили удовлетворение в связи с обозначившимся перспективами дальнейшего улучшения экономических отношений между двумя странами.

В этой связи они приветствовали состоявшееся сегодня подписание «Соглашения между правительством Союза Советских Социалистических Республик и правительством Федеративной Республики Германия о дальнейшем развитии экономического сотрудничества», которое обеспечивает возможность дальнейшего прогресса в области экономики, промышленности и техники, в частности путем сотрудничества в сфере сырья и энергии, а также служит обеспечению деловых связей и контактов между организациями и фирмами сторон.

Атомная энергетика, нефтехимия, освоение новых месторождений полезных ископаемых, в том числе нефти и газа, черная и цветная металлургия, машиностроение — это такие области, где возможности и ресурсы сторон способны успешно дополнять друг друга. Особого внимания заслуживают такие проекты, как организация в СССР производства отдельных видов энергетической продукции с последующей поставкой этой продукции в ФРГ.

Стороны с удовлетворением констатируют, что достигнут существенный прогресс в переговорах по заключению расценок на длительный срок трехстороннего соглашения о поставках природного газа из Ирана в ФРГ через территорию Советского Союза.

Было условлено, что компетентные представители сторон продолжат переговоры по указанным проектам с целью нахождения взаимоприемлемых технико-экономических решений.

Стороны приветствовали подписание в ходе визита федерального канцлера Г. Шмидта в СССР третьего соглашения о поставках в ФРГ в период с 1978 г. по 2000 г. около 60 млрд кубометров советского природного газа и закупке в ФРГ труб большого диаметра и оборудования для газовой

промышленности. Осуществление этого соглашения обеспечит значительное увеличение товарооборота между двумя государствами в указанный период.

Стороны обсудили вопрос обмена выставками достижений в области народного хозяйства и культуры обеих стран. Они отметили успех советской выставки в Дюссельдорфе, состоявшейся в марте 1974 г. Федеральный канцлер выразил надежду, что выставка Федеративной Республики Германия в Москве весной 1975 г. также будет успешной.

Генеральный секретарь ЦК КПСС и федеральный канцлер выразили удовлетворение отмеченным существенным прогрессом, достигнутым также в других областях двусторонних отношений. Состоялся обмен парламентскими делегациями Союза Советских Социалистических Республик и Федеративной Республики Германия. Развиваются связи в области культуры, образования, спорта, крепнут контакты между профсоюзными, молодежными и другими организациями, между гражданами обеих государств. Стороны заявили, что они в дальнейшем будут содействовать развитию таких связей и контактов, служащих взаимному ознакомлению с жизнью и культурой обеих стран, укреплению взаимопонимания и взаимного доверия.

Отметив благоприятное развитие в решении вопросов гуманитарного характера, стороны высказались за их дальнейшее рассмотрение и в дальнейшем.

Стороны подтвердили полезность расширения договорной основы отношений между двумя странами. Они признают большое значение заключению новых соглашений в целях интенсификации их сотрудничества в различных областях и будут предпринимать необходимые для этого усилия.

Они констатируют, что в ходе переговоров по научно-техническому сотрудничеству, об обменах в области культуры, а также об укреплении связей в области биотуризма был достигнут прогресс, что позволяет рассчитывать на успех в дальнейшей работе над соответствующими соглашениями.

Стороны констатируют также возможность достиже-

ния положительных результатов по соответствующим вопросам оказания правовой помощи.

Состоялся обстоятельный и полезный обмен мнениями по вопросам, связанным с положением в Европе. Генеральный секретарь ЦК КПСС и федеральный канцлер приветствовали дальнейшее углубление процесса разрядки международной напряженности и укрепления сотрудничества европейских государств и выразили твердое намерение делать все от них зависящее для того, чтобы этот процесс стал постоянным фактором в жизни народов Европы.

Стороны обсудили вопросы, связанные с осуществлением четырехстороннего соглашения от 3 сентября 1971 г. в части, касающейся их двусторонних отношений, и в этом контексте подтвердили совместное заявление от 21 мая 1973 г.

Генеральный секретарь ЦК КПСС и федеральный канцлер рассмотрели вопросы, связанные с Совещанием по безопасности и сотрудничеству в Европе. Они были единодушны в том, что успешное завершение совещания в возможно более сжатые сроки послужит интересам европейских народов, интересам обеспечения дальнейшей разрядки напряженности и прочного мира в Европе. Стороны подтвердили все необходимые усилия для того, чтобы они являлись на пути достижения положительных результатов, и в сотрудничестве со всеми другими участниками совещания содействовать решению еще не согласованных вопросов.

Обменявшись мнениями относительно проходящих в Вене переговоров о взаимном сокращении вооруженных сил и вооружений и связанных с этим мерах в Центральной Европе, стороны подтвердили значение, которое они придают этим переговорам. Они выразили готовность активно содействовать поиску решений, приемлемых для всех участников, и со своей стороны внести вклад в достижение успеха на переговорах, результаты которых отвечали

бы принципам ненанесения ущерба безопасности какой-либо из сторон и служили цели создания более стабильных отношений и укрепления мира и безопасности в Европе.

Стороны убеждены в том, что всеобщее и полное разоружение, под соответствующим контролем, охватывающее как ядерное оружие, так и обычные виды вооружений, является важной, насущной задачей современности. Они приветствуют усилия, предпринимаемые в этом направлении как в рамках ООН, так и по другим каналам, и выражают готовность способствовать выработке действенных мер в области разоружения. Они высказались в пользу рассмотрения мер, направленных на запрещение производства и распространения ядерного оружия.

Стороны подтвердили значение, которое они придают эффективному и универсальному осуществлению Договора о нераспространении ядерного оружия.

Федеральный канцлер Федеративной Республики Германия выразил надежду, что важные для разрядки напряженности переговоры между Советским Союзом и США об ограничении стратегических вооружений приведут к достижению новых положительных результатов.

Стороны подтвердили свою приверженность целям и принципам Организации Объединенных Наций и подчеркивают свою готовность содействовать последовательному превращению их в жизнь. Они едины в том, что Организация Объединенных Наций приобретает возрастающее значение для поддержания международного мира и безопасности, развития международного сотрудничества.

Созавая, что крупные задачи мирового масштаба могут быть решены лишь совместными усилиями, они высту- пают за укрепление этой всемирной организации. Стороны подтвердили свою готовность сотрудничать также в Организации Объединенных Наций в областях, представляющих взаимный интерес.

Рассмотрев вопрос о перспективах международного

экономического сотрудничества в Европе, стороны согласились, что установление официальных контактов между Советом Экономической Взаимопомощи и Европейским экономическим сообществом отвечало бы интересам углубления и расширения экономических связей между европейскими государствами на принципах взаимного уважения интересов.

Стороны обменялись мнениями о положении в Ближневосточном регионе, в том, что надежное урегулирование в этом районе может быть достигнуто лишь на основе выполнения известных резолюций Совета Безопасности ООН. Они убеждены, что при достижении урегулирования должны быть надлежащим образом ограждены также законные права палестинского народа. Стороны рассматривают достигнутые соглашения о разведении войск лишь как первый шаг к установлению справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке. Они согласились, что скорее возобновление работы Женевской мирной конференции по Ближнему Востоку должно сыграть полезную роль в достижении этой цели.

Стороны выразили удовлетворение проведенным во время визита обменом мнениями и достигнутыми результатами. Они считают, что итоги визита открывают новые возможности для расширения и углубления сотрудничества между Советом Экономической Взаимопомощи и Федеративной Республикой Германия в различных областях в интересах обеих сторон, в интересах укрепления международной безопасности и мира.

Г. Шмидт и Г.-Д. Геншер выразили благодарность за оказанное им во время их пребывания в Советском Союзе гостеприимство.

Федеральный канцлер пригласил Генерального секретаря ЦК КПСС Л. Н. Брежнев и Председателя Совета Министров СССР А. Н. Косыгина посетить с официальным визитом Федеративную Республику Германия. Приглашения были с благодарностью приняты.

Л. БРЕЖНЕВ

Г. ШМИДТ

Москва, 30 октября 1974 года.



## Кипр: положить конец интервенции

НЬЮ-ЙОРК, 31 октября. (ТАСС). Обсуждение кипрской проблемы на кипрских заседаниях Генеральной Ассамблеи ООН указывает на глубокую заинтересованность международной общественности в скорейшем восстановлении независимости и территориальной целостности Кипра.

События на Кипре в округ Кипра, заявил советский представитель В. Л. Перазлин, вызывают серьезную тревогу у всех, кто заинтересован в сохранении мира и безопасности. Сейчас стало ясно, что кое-кто хотел бы заморозить сложившееся на Кипре положение, затянуть до бесконечности урегулирование проблемы. Эта тактика направлена на то, чтобы закрепить фактический раздел острова, ликвидировать независимость, суверенитет и территориальную целостность кипрского государства. Советский Союз решительно выступает против такой линии.

С самого начала кипрских событий, подчеркнул советский представитель в ООН, СССР стал на защиту независимых прав Республики Кипр.

Искренним стремлением как можно скорее достичь действительного урегулирования продвигается предложение Советского Союза о созыве международной конференции по Кипру в рамках ООН с участием Кипра, Греции и Турции, всех членом Совета Безопасности и неприсоединившихся государств.

Ряд делегатов поддержал советское предложение о созыве международной конференции по Кипру. Представитель Дагомеи Т. Алади подчеркнул, что такая конференция может стать весьма полезной в поисках урегулирования, отвечающего интересам кипрского народа.

Выступившие английские представители в этой связи неоднократно упоминали о роли НАТО в кипрском кризисе и предлагали попытку разрешить проблему вне рамок ООН.

## ЗНАКОМСТВО С АЛЖИРОМ

АЛЖИР, 31 октября. (ТАСС). Советская партийно-правительственная делегация во главе с секретарем ЦК КПСС В. И. Долгих, прибывшая по приглашению правительства АНДР и партии Фронт национального освобождения в Алжир для участия в двадцатый 20-й годовщину алжирской революции, совершила поездку в город Бумердес, где посетила институт нефти и газа и институт легкой промышленности.

Национальный институт нефти и газа, отмеченный в этом году свое десятилетие, является детищем алжиро-советского сотрудничества. Крупнейшее учебное заведение на африканском континенте готовит национальные кадры для ведущих отраслей промышленности Алжира. Ежегодно институт выпускает более 500 специалистов высшей и средней квалификации для нефтяной, нефтехимической и газовой промышленности АНДР.

Генеральный директор института М. Т. Бенсалем в беседе с членами советской партийно-правительственной делегации дал высокую оценку помощи Советского Союза в отношении института необходимым оборудованием и налаживании учебного процесса.

## ◆ КОНСТАНТИНА —

крупный индустриальный и культурный центр молодой Алжирской Народной Демократической Республики, уверенной поступью встречающей свой национальный праздник.

На снимке: мост через ущелье Рюммель, соединяющий центр города Константина с его предместьями.

Фото Г. Круглова. (Фотохроника ТАСС).

## ВЕТО В СОВЕТЕ БЕЗОПАСНОСТИ

НЬЮ-ЙОРК, 31 октября. (ТАСС). США, Англия и Франция наложили вчера в Совете Безопасности вето на резолюцию, рекомендующую исключить ЮАР из Организации Объединенных Наций за многочисленные нарушения принципов Устава ООН.

## ПЕРЕСТАНОВКИ В ИСПАНСКОМ ПРАВИТЕЛЬСТВЕ

МАДРИД, 31 октября. (ТАСС). Испанские флангисты отметили очередную годовщину создания своей партии, являющейся политической опорой режима генерала Франко. В преддверии их юбилейного собрания находились глава государства Франко и его официальный представитель Хуан Карлос Бурбон. Присутствовали также почти все члены правительства, за исключением министра информации Пино Кабанильяс. Его отсутствие было сразу замечено журналистами.

Суется несколько часов было официально объявлено, что Пино Кабанильяс ушел в отставку. Его заместитель Леон Эррера Эстебан, известный своим выступлением за проведение более «жесткой» линии. Почти одновременно с Кабанильясом вывел из правительства также министр финансов и второй заместитель председателя правительства Алфонсо Баррера де Иримо. На его место назначен вице-президент крупнейшей в Испании компании по

и всеобщей декларации прав человека. Подавляющее большинство в Совете Безопасности поддержало эту резолюцию — за нее проголосовали 10 стран. Представители Австралии и Коста-Рики воздержались.

производству автомашин Сеата Рафаэль Кабелло де Альба, тесно связанный с высшим руководством режима.

Оба ушедших в отставку министра подтвердили в последние время ожесточенным нападкам со стороны крайних правых элементов, обвинявших их в «либерализме».

Изменения в испанском правительстве вызваны, как сообщают газеты, острыми разногласиями по вопросам внутренней политики. Их связывают, в частности, с разрывавшейся в политических кругах страны острейшей микой вокруг обещания премьер-министром разработать законопроект, разрешающий существование так называемых «политических ассоциаций».

Перестановки в правительстве произошли в период, когда в различных районах и прежде всего в Бильбао, Овьедо, Барселоне и некоторых других городах, развернулось мощное забастовочное движение трудящихся.

## ПРОВОКАЦИИ ТЕЛЬ-АВИВА

БЕИРУТ, 31 октября. (ТАСС). Представитель военного командования Ливана заявил здесь, что в среду восемь израильских военных катеров под прикрытием авиации в течение часа обстреливали лагерь палестинских беженцев в Ар-Рашидия. По предварительным данным, три человека убиты и многие получили ранения.

В тот же день израильская артиллерия неоднократно открывала сильный огонь по южноливанским деревням Марракхис, Ад-Духейра, Рамия, Харис, Бейт-Лив и Сарбия. Посевам крестьян в этих районах нанесен большой ущерб. Подразделение израильских солдат вторглось на территорию Ливана в район деревень Аль-Бустан и Ад-Духейра в провинции Тир.

Израильские самолеты совершили облет городов Набатья, Сайда, Тир и Бейрут, а также района Аркуба.

## ЗАДЕРЖАНЫ МЯТЕЖНИКИ

ДЕЛИ, 31 октября. (ТАСС). Полиция Индии задержала группу мятежников из племени нига в количестве 48 человек, пытавшихся пересечь индско-пакистанскую границу. Это уже не первый случай, когда отдельные мятежники предпринимали попытки выехать в Пакистан и Китай для обучения там в специальных лагерях диверсионным методам, указывает газета «Хиндустан стандард».

## СТАТЬЯ 2

Договаривающиеся стороны будут в рамках своих возможностей содействовать сотрудничеству на широкой основе и при этом будут и в дальнейшем учитывать интересы гражданских и военных предприятий. В этих рамках они будут также содействовать реализации крупномасштабных проектов; при этом при наличии взаимного интереса оплата будет осуществляться поставками продукции, производимой в результате такого сотрудничества.

## СТАТЬЯ 3

Признавал значение, которое имеет финансирование, включая предоставление среднесрочных и долгосрочных кредитов, для дальнейшего развития экономического сотрудничества. Договаривающиеся стороны будут прилагать усилия с тем, чтобы такое финансирование, включая кредиты, предоставлялось в рамках существующих в каждом из государств правил на возможной благоприятных условиях.

## СТАТЬЯ 4

Договаривающиеся стороны будут содействовать в рамках своих возможностей инициативе, направленной на развитие между их соответствующими организациями и

предприятиями промышленной кооперации, включая совместное производство.

В этих целях они предпримут меры в рамках их компетенции с тем, чтобы облегчить условия осуществления такой кооперации.

Договаривающиеся стороны будут стремиться к расширению и углублению сотрудничества между их заинтересованными организациями и предприятиями и мореплавателями между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германия от 25 апреля 1958 года и соглашение о развитии экономического, промышленного и технического сотрудничества от 19 мая 1973 года.

Стороны стремятся способствовать дальнейшему расширению сотрудничества в Европе, считая целесообразным по этой причине заключить соглашение о дальнейшем развитии экономического сотрудничества, договорившись о нижеследующем:

Договаривающиеся стороны будут и впредь развивать и углублять сотрудничество в экономической, промышленной и технической областях, в частности, в тех областях, в которых для этого имеются наиболее благоприятные возможности.

Договаривающиеся стороны будут стремиться к достижению возможно более высокого уровня своих экономических отношений.

Договаривающиеся стороны будут, в частности, способствовать осуществлению проектов, представляющих взаимный интерес и предусматривающих долгосрочную перспективу развития взаимного экономического, промышленного и технического сотрудничества между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германия от 18 января 1974 года.

Соответствующие контракты будут заключаться организациями и предприятиями обеих сторон на существующих, обычных между ними коммерческих условиях.

Договаривающиеся стороны будут стремиться к достижению возможно более высокого уровня своих экономических отношений.

Договаривающиеся стороны будут, в частности, способствовать осуществлению проектов, представляющих взаимный интерес и предусматривающих долгосрочную перспективу развития взаимного экономического, промышленного и технического сотрудничества между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германия от 18 января 1974 года.

Соответствующие контракты будут заключаться организациями и предприятиями обеих сторон на существующих, обычных между ними коммерческих условиях.

Договаривающиеся стороны будут и впредь развивать и углублять сотрудничество в экономической, промышленной и технической областях, в частности, в тех областях, в которых для этого имеются наиболее благоприятные возможности.

Договаривающиеся стороны будут стремиться к достижению возможно более высокого уровня своих экономических отношений.

Договаривающиеся стороны будут, в частности, способствовать осуществлению проектов, представляющих взаимный интерес и предусматривающих долгосрочную перспективу развития взаимного экономического, промышленного и технического сотрудничества между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германия от 18 января 1974 года.

Соответствующие контракты будут заключаться организациями и предприятиями обеих сторон на существующих, обычных между ними коммерческих условиях.

Договаривающиеся стороны будут и впредь развивать и углублять сотрудничество в экономической, промышленной и технической областях, в частности, в тех областях, в которых для этого имеются наиболее благоприятные возможности.

Договаривающиеся стороны будут стремиться к достижению возможно более высокого уровня своих экономических отношений.

Договаривающиеся стороны будут, в частности, способствовать осуществлению проектов, представляющих взаимный интерес и предусматривающих долгосрочную перспективу развития взаимного экономического, промышленного и технического сотрудничества между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германия от 18 января 1974 года.

Соответствующие контракты будут заключаться организациями и предприятиями обеих сторон на существующих, обычных между ними коммерческих условиях.

Договаривающиеся стороны будут и впредь развивать и углублять сотрудничество в экономической, промышленной и технической областях, в частности, в тех областях, в которых для этого имеются наиболее благоприятные возможности.

Договаривающиеся стороны будут стремиться к достижению возможно более высокого уровня своих экономических отношений.

Договаривающиеся стороны будут, в частности, способствовать осуществлению проектов, представляющих взаимный интерес и предусматривающих долгосрочную перспективу развития взаимного экономического, промышленного и технического сотрудничества между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германия от 18 января 1974 года.

Соответствующие контракты будут заключаться организациями и предприятиями обеих сторон на существующих, обычных между ними коммерческих условиях.

Договаривающиеся стороны будут и впредь развивать и углублять сотрудничество в экономической, промышленной и технической областях, в частности, в тех областях, в которых для этого имеются наиболее благоприятные возможности.

Договаривающиеся стороны будут стремиться к достижению возможно более высокого уровня своих экономических отношений.

Договаривающиеся стороны будут, в частности, способствовать осуществлению проектов, представляющих взаимный интерес и предусматривающих долгосрочную перспективу развития взаимного экономического, промышленного и технического сотрудничества между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германия от 18 января 1974 года.

Соответствующие контракты будут заключаться организациями и предприятиями обеих сторон на существующих, обычных между ними коммерческих условиях.

поездками в коммерческих целях представителей организаций и предприятий и их ближайших родственников по принимающей стране.

— учреждение представительств фирм Федеративной Республики Германия в Союзе Советских Социалистических Республик.

— создание смешанных внешнеэкономических организаций в Федеративной Республике Германия.

Договаривающиеся стороны, как и прежде, будут принимать все допустимые таможенные льготы в отношении вышеупомянутого в настоящей статье.

Договаривающиеся стороны в рамках своей соответствующей компетенции и в необходимых случаях будут содействовать возможно своевременной выдаче виз, в том числе виз, действительных для многократных въездов и выездов, на период коммерческой деятельности.

## СТАТЬЯ 9

Представители обеих государств будут не реже одного раза в год встречаться по очереди в Бонне и Москве для проверки хода выполнения настоящего соглашения и долгосрочной перспективы развития взаимного экономического, промышленного и технического сотрудничества от 18 января 1974 года; а также для подготовки предложений, направленных на содействие их выполнению. Указанные представители будут также обмениваться соответствующей информацией о принципиальных тенденциях экономического развития. Они будут информировать комиссию Союза Советских Социалистических Республик и Федеративной Республики Германия по экономическому и научно-техническому сотрудничеству о результатах своей работы.

## СТАТЬЯ 10

В согласии с четырехсторонним соглашением от 3 сентября 1971 года настоящее соглашение будет распространяться в соответствии с установленными процедурами на Берлин (Западный).

Настоящее соглашение не затрагивает ранее заключенных Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Республикой Германия двусторонних и многосторонних договоров и соглашений. В этой связи по предложению одной из них будут проводиться консультации с тем, однако, чтобы эти консультации не затрагивали основные цели настоящего соглашения.

## СТАТЬЯ 11

Настоящее соглашение не вступает в силу в день его подписания. Оно будет оставаться в силе на период действия соглашения между правительством Союза Советских Социалистических Республик и правительством Федеративной Республики Германия о развитии экономического, промышленного и технического сотрудничества от 19 мая 1973 года.

Не позднее чем за 6 месяцев до истечения срока действия указанного соглашения стороны договорятся о мерах, необходимых для дальнейшего развития экономического, промышленного и технического сотрудничества.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Москве 30 октября 1974 года в двух экземплярах, каждый на русском и немецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

## Сегодня — национальный праздник АНДР

## УВЕРЕННОЙ ПОСТУПЬЮ

В сердце каждого алжирца навсегда запала знаменательная дата: 1 ноября 1954 года, когда отряды патриотов зажали в горах Ореса пламя освободительной борьбы. Тяжелые испытания выпали на долю алжирского народа в ходе почти восьмилетней войны, прежде чем страна обрела независимость.

За прошедшие годы Алжир опираясь на помощь Советского Союза и других социалистических стран, добился больших успехов на пути социального и экономического прогресса. Национализированы основные отрасли промышленности, банки и

страховые общества. Молодая республика стала полноправным хозяином своих природных богатств. АНДР ведет торговлю со 100 странами мира. Средний годовой объем внешней торговли постоянно растет. В ходе второй алжирской четырехлетней олимпиады достигнут 55 миллиардов динаров против 6 миллиардов динаров в 1966 году.

Структура внешней торговли АНДР отражает взятый республикой курс на ускоренную индустриализацию страны, на техническое оснащение сельского хозяйства. Именно на эти нужды идет сейчас 75 процентов алжир-

ского импорта. Согласно четырехлетнему плану эта цифра возрастет до 77 процентов.

За минувшие годы кардинально изменилась география торговых связей АНДР. «Да, но прошли те времена», писала газета «Эль-Муджахид», — когда 93 процента объема внешней торговли Алжира падало на страны «Общего рынка», причем 80 процентов из них приходилось на долю лишь одной из этих стран». Ныне в числе торговых партнеров республики — государства всех континентов. Особое значение Алжир придает развитию торговли с

арабскими и африканскими странами. Успешно развиваются экономические и торговые связи АНДР с Советским Союзом, другими социалистическими странами. Так, за последние десять лет объем алжиро-советской торговли вырос в 7 раз.

Важные шаги сделаны в плане индустриализации. В различных районах выросли промышленные предприятия. Поляны иконочные урочища крестьян, перестроены аграрные отношения на новой современной основе призвана аграрная революция, которая проводится в АНДР под лозунгом: «Земля принадлежит тем, кто ее обрабатывает».

В обстановке воодушевления и подъема встречает алжирский народ свой большой праздник — 20-ю годовщину революции. (Соб. инф.).

# О ЧЕМ РАССКАЗЫВАЮТ ПРОТОКОЛЫ

ДО ОТКРЫТИЯ пленума Центрального Комитета Компартии Грузии осталось несколько дней. В редакцию продолжают поступать письма коммунистов с советами и предложениями по совершенствованию и контролю и проверке исполнения принятых решений.

Какова роль инструктора райкома в этом деле и как улучшить его помощь первичным партийным организациям? Об усилении партийного руководства комитетами народа о го контроля, о подборе кадров и их компетентности, о равнодушии к недостаткам, выявленным в результате проверки, и о необходимости доводить дело до конца — обо всем этом говорят сегодня авторы писем нашей подборки.

Как правильно уже отмечали выступавшие в печати партийные работники, совершенствование системы контроля исполнения принятых решений на научной основе немаловажно без внедрения и организации в работу аппарата райкома. У нас, например, создается карта учета постановлений пленумов, актов и бюро райкома партии, горкома и Центрального Комитета КП Грузии. Для быстрого поиска нужных документов готовятся установочные шкафы-стеллажи с оперативной рассылкой постановлений на 200 ячеек, селективный карт с краевой перфорацией. Это, конечно, облегчит, но не заменит в контроле живую работу инструктора.

Вот, например, анализ протоколов партийных собраний. При изучении их мы выявляем активность коммунистов на собраниях, а нередко обнаруживаем и «штатных ораторов». На это обращает внимание секретаря данной первичной организации, выясняем на месте, почему так происходит. В результате во многих партиорганизациях нам удалось поправить положение.

Особое внимание при анализе протоколов обращается на критические замечания и предложения коммунистов. Иногда бывает и так, что, записав в одном протоколе критическое замечание или предложение коммуниста, партиорганизация в дальнейшем не вспоминает об этом. В таких случаях мы не только напоминаем секретарю партиорганизации о высказанном замечании, но и идем в первичную партиорганизацию, беседуем с людьми. Порой при-

ходится и кое-что подсказать, чтобы достигнуть соответствующего реагирования на критику.

Следует отметить, что анализы протоколов последних партийных собраний показывают: активность первичных партиорганизаций района в деле контроля за выполнением принятых решений возросла. На собраниях чаще рассматривается ход выполнения решений, резче звучит критика выступающих. Это особенно заметно на обочине фабрики «Нарикала», заводе электросварочного оборудования имени Патона, швейной фабрике «Амариан».

Наша главная цель при изучении протоколов собраний — определить, чем может помочь райком первичной партиорганизации. Так, например, именно про-

В СОВЕТЕ МИНИСТРОВ ГРУЗИНСКОЙ ССР

О неотложных мерах по охране леса от возникновения пожаров

Совет Министров Грузинской ССР отмечает, что засушливая погода создала опасность возникновения пожаров в лесах республики. Не выполняется постановление Совета Министров Грузинской ССР «О дальнейшем усилении мероприятий по охране лесов Грузии от пожаров». В результате за последние дни лесные пожары возникли в Бакуриани, Орджоникидзе, Хашури, Каспи, Чхатаура, Джава и других районах. Хотя партийные, советские и комсомольские организации районов, лесохозяйственные и административные органы при активном участии населения приняли меры по своевременному тушению пожаров, благодаря чему удалось избежать большого ущерба, Совет Министров Грузинской ССР считает, что в лесах республики по-прежнему имеется опасность возникновения пожара.

В принятии в связи с этим постановлении Совета Министров Грузинской ССР говорится, что охрана лесов от пожаров является неотложной, первоочередной задачей. Советы Министров Абхазской и Аджарской АССР, Юго-Осетинской областной Совет, исполкомы городских и районных Советов депутатов трудящихся обязаны безотлагательно принять меры по охране лесов от пожаров, наметить и осуществить комплекс противопожарных мероприятий.

В случае необходимости следует ограничить использование определенных участков лесных массивов под пастбища, зоны отдыха, следует широко развернуть про-

Активную помощь партийным организациям и хозяйственным руководителям в борьбе за претворение в жизнь решений партии и правительства оказывают народные контролеры.

Только за полгода группами народного контроля Тбилиси проведено более одиннадцати тысяч проверок, рейдов и смотров по различным вопросам хозяйственно-финансовой деятельности, соблюдению государственной и трудовой дисциплины и т. д. Вероятно немало недостатков, разработаны и осуществлены меры по их устранению.

Там, где партийные организации ладжииво и серьезно подбирают народных контролеров, поручают дело контроля людям добросовестным и честным, там народные контролеры — истинные помощники партийной организации. Более пяти лет возглавляет, например, группу народного контроля швейной фабрики имени 1 Мая коммунист Ю. Гога. Он умело организует работу дозорных, принципиально, по партийному дает оценку выявленным недостаткам, всегда оперативно принимает меры к их устранению.

И в том, что коллективы предприятий достиг положительных результатов в выполнении социалистических обязательств, есть определенный вклад народных контролеров.

Таких примеров можно привести много. Но сейчас, готовясь к XIV плену-

## ПЯТЬДЕСЯТ ТЫСЯЧ ПОМОЩНИКОВ

ЦК КП Грузии, мы сосредотачиваем свое внимание на оплошках и просчетах в нашей работе. А они у нас, к сожалению, есть. Чем, например, объяснить, что оказались нечестными в моральном отношении, допустили злоупотребления бывший заведующий внештатным отделом комитета народного контроля Заводского района Каланадзе или бывший председатель группы народного контроля Починшвили?

Объясняется это только близорукостью рекомендаторов, несерьезным, безответственным отношением в целом партийной организации к подбору людей для столь важного дела. Ленин указывал, что люди, которым доверены важнейшие дела контроля, должны быть «высоко квалифицированы, особо проверены, особо надежны». Этого забывать нельзя.

Нельзя забывать и о том, что группы народного контроля нуждаются в постоянной заботе со стороны пар-

тийных бюро и партийных комитетов. Ведь именно по причине плохого руководства со стороны партийной организации была по существу развалена работа группы народного контроля треста № 15 Главбылстрой. Серьезно указано на крайне слабую работу группы народного контроля территории-санитарной станции Тбилисполкома. Дома модели Министрства легкой промышленности Грузинской ССР, завода «Грузельмаш» и других предприятий, организаций и учреждений.

В преддверии XIV пленума ЦК КП Грузии, когда все коммунисты республики сосредоточили свое внимание на выяснении резервов в усилении постоянного контроля и проверке исполнения решений, надо, на мой взгляд, с особой силой подчеркнуть необходимость укрепления существующей и взаимосвязи партийной организации и групп народного контроля.

Сегодня в Тбилиси более пятидесяти тысяч народных контролеров. Если каждый из них будет работать честно и добросовестно, если вся эта армия будет действовать активно, все дело контроля и проверки много выиграет.

**П. ГОНЧАРОВ,**  
заместитель заведующего внештатным отделом организационной работы Тбилисского городского комитета народного контроля.

## МЕСТО ИНСТРУКТОРА

Конечно, обязанности работника партийного аппарата райкома или горкома партии сложны. Требуется для их исполнения и личная организация труда и технические средства, убыстряющие и облегчающие этот труд. Нельзя не согласиться с товарищами, уже высказавшимися по этому вопросу.

Но мое глубокое убеждение: место работы инструктора — в первичной партиорганизации. Именно здесь инструктор должен разъяснить, проверить, делом помогать — одним словом, инструкторовать. И вот в связи с этим я хочу высказать такую мысль: В КАЖДОМ МЕСЯЦЕ РАБОТЫ ИНСТРУКТОРА ДОЛЖЕН РАЗЪЯСНЯТЬ, ПРОВЕРЯТЬ, ДЕЛОМ ПОМОГАТЬ — одним словом, инструкторовать. И вот в связи с этим я хочу высказать такую мысль: В КАЖДОМ МЕСЯЦЕ РАБОТЫ ИНСТРУКТОРА ДОЛЖЕН РАЗЪЯСНЯТЬ, ПРОВЕРЯТЬ, ДЕЛОМ ПОМОГАТЬ — одним словом, инструкторовать.

Думается, было бы больше пользы от нашей работы, если бы первичные организации чаще распределяли лиц между всеми инструкторами, независимо от того, в каком отделе они работают. Тогда, например, за мной было бы не

более тридцати организаций. А это значит: появляясь в одном месте, я могу быть на местах и осуществлять настоящий — живой! — контроль за исполнением принятых решений. Не по бумаге — отчету или справке, а на деле.

Вот был и меня такой случай. Коммунисты Батумского совхоза несколько раз писали в свои решениях, радиофицировать совхоз. И каждый раз решение оставалось невыполненным. Я изучал этот вопрос. Выяснилось, что выполнение в одном случае зависит не только от партийной организации и дирекции. Зачем же было принимать решение, которое своими силами выполнить невозможно? Почему бы в то время, не было бы и недостаточно обдуманное решение.

Да, контроль и проверка исполнения в большой степени зависит от того, как помогают в этом инструкторы, и чтобы эта помощь была действительной. Круг обязанностей инструктора надо еще и еще раз обдумать, научно обосновать.

**Ю. ГАБЕДАВА,**  
инструктор организационного отдела Самтредского РК КП Грузии.

## ДОВОДИТЬ ДЕЛО ДО КОНЦА

Мы, ветераны сельскохозяйственного производства, вложившие немало сил и энергии в развитие колхозного хозяйства, с большим удовлетворением следим за той огромной работой, которую ведет Центральный Комитет Компартии Грузии по разрабатке и внедрению научно обоснованной системы контроля и проверке исполнения принятых решений.

Немало в этом направлении делается и в Абхазии. И это очень правильно, потому что контроль и проверка — лучший барьер на пути всяческих злоупотреблений.

Жизненный и трудовой опыт подсказывает нам, что очень важный момент в этом деле — письма и жалобы трудящихся. Эти письма и жалобы, как правило, сигнал о каких-то серьезных недостатках. К ним должно быть особое внимание. А у нас — что греха таить — нередко начинается «следствие» кем написана жалоба. И нет интереса к главному — к содержанию письма. Делается же это для того, чтобы прикрыть чей-либо неблагоприятный поступок, замаскировать виновного.

Вот пример. В колхозе имени Ленина села Окуми Гальского района по жалобам колхозников в марте этого года была проведена проверка. На фермах недостачи коров — 75 голов, коз и овец — 150 голов. Где же скот? Не было ни акта о падеже, ни акта о сдаче государству. А мы знаем, что бывали и кражи дойных коров из фермы.

Чтобы прикрыть эту неприглядную историю, у колхозников сообрали 45 голов молодняка (без ослатов). Районное руководство удовлетворилось снятием с должности заведующего колхозом р. н. о. и фермы, а роль председателя колхоза в этой истории до сих пор не выяснена.

Но даже и тогда, когда виновный схвачен за руку и наказан, бывает, что все потом возвращается в прежнее положение. Работал в колхозе бригадиром А. Квициани. Пять тонн азотных удобрений, предназначенных для чайных плантаций, продал он на сторону. Человека исключили из партии, а через два-три месяца вновь назначили бригадиром той же бригады.

В прошлом году районная комиссия обнаружила в колхозе грубые нарушения в землепользовании. До ста гектаров колхозной земли незаконно присвоили частные лица. Все это было вскрыто, оформлено актом. А на деле почти все осталось по-прежнему. Какая же польза от таких проверок?

Мало проверять и контролировать. Обнаруженные факты злоупотреблений и нарушений нужно искоренять, доводить дело до конца. Иначе и контроль может стать чистой формальностью. А вот этого никак нельзя допускать.

**Р. СИРИНАВА,**  
Герой Социалистического Труда, персональный пенсионер союзного значения.

## СТРОКИ ИЗ ПИСЕМ

«В номере «Зари Востока» от третьего октября коммунисты высказали предложение о создании специальных комиссий, которые вели бы учет принятых постановлений и контроль за их исполнением.

Я — за такую комиссию. Тем более, что в ряде первичных организаций они уже есть и вполне оправдывают себя.

Добавлю только, что возглавлять такую комиссию должен обязательно член бюро, а входить в нее должны специалисты и опытные коммунисты.

**Р. АДЖЕА,**  
горнорабочий шахты имени 50-летия СССР производственного угольного объединения «Тварчалчи», член ЦК Компартии Грузии.

Немаловажное значение в проверке исполнения имеет квалифицированный контроль. Тот, кто проверяет, во-первых, должен знать дело, и, во-вторых, добросовестно изучать положение на месте. А у нас нередко бывает так: у проверяющего есть вопросы, который он и предъявляет руководителю предприятия. Тот лишь отвечает: Какже! Да уж, конечно, удобные для себя. Кто же будет сам у себя скрывать недостатки!

Считаю, что такую практику надо самым суровым образом пресекать. Это профанация контроля, а не контроль.

И второе. Контроль и проверка исполнения не принесет должной пользы, если те, кому именно и надлежит принимать решения или исполнять их, не будут соответствовать занимаемой должности. А таких фактов сколько угодно. Скажем, агроном занимает пост директора предприятия, педагог — начальника цеха и т. д. Люди не знают экономику производства, не отчетливо понимают разницу между валовой и товарной продукцией. Могут ли они принимать грамотные решения? И могут ли они грамотно исполнять решения вышестоящих органов?

При таких обстоятельствах контроль и проверка исполнения теряют смысл.

**Г. КОРИНТЕЛИ,**  
г. Батуми.

«Чтобы совершенствовать проверку исполнения, овладеть искусством контроля, считаю целесообразным при горкомах и райкомах КП Грузии создать совет секретарей крупных первичных партийных организаций, предприятий, учреждений. Этот совет секретарей первичных партиорганизаций будет обобщать накопленный опыт практической работы по организации контроля и проверки исполнения, разрабатывать и внедрять в практику наиболее интересные предложения.

Думаю, такой совет был бы и полезной формой общения секретарей первичных партийных организаций, и способствовал бы взаимному обогащению их опыта.

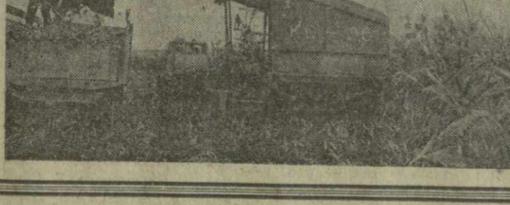
**Н. ГОГИЯ,**  
секретарь партбюро Сухумской галантерейной фабрики.

## ХРОНИКА

Совет Министров Грузинской ССР назначил тов. А. В. Пайчадзе первым заместителем министра бытового обслуживания населения Грузинской ССР.



◆ КОРМОДОБЫТЧИКИ КОЛХОЗА «ЛИАХВИ» Горьковского района прилагают максимум усилий, чтобы заготовить как можно больше силоса, создать прочную кормовую базу и гарантировать нормальную зимовку скота. В нынешнем году в колхозе должны заготовить 2.000 тонн силоса — на 500 тонн больше планового задания.



На снимках: сверху — передовые полеводы братья Георгий и Илья Сурамели; внизу — идет заготовка зеленой массы. Фото М. Квиркашвили.

## «Агитатор Грузии» № 20

Вышел в свет очередной номер журнала ЦК Компартии Грузии «Агитатор Грузии». Открывает его передовая статья «Больше заботы подбора и воспитанию агитационных кадров».

Под рубрикой «Материалы для устных выступлений» опубликована статья «Под победоносным знаменем Октября», посвященная 57-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции.

«Русский язык — язык международного общения и дружбы» — так называется материал доктора филологических наук профессора Г. Голетнани.

10 ноября отмечается День советской милиции. Этой дате посвящен материал заместителя министра внутренних дел Грузинской ССР Г. Гветадзе «На страже завоеваний социализма».

О необходимости совершенствования форм и методов идеологической работы идет речь в статье заведующего отделом пропаганды и агитации Цителцкарского района КП Грузии Л. Чу-чулашвили.

Под рубрикой «Для экономического образования и школ коммунистического труда» в журнале публикуется беседа «Социализм и труд».

О том, как отражается на страницах районных газет социалистическое соревнование, говорится в материале Б. Гулашвили — «Газета и соревнование».

Начальник Главного управления животноводства Министерства сельского хозяйства Грузинской ССР В. Хуцишвили выступает со статьей «Зима — суровое испытание для животноводов».

«Видный деятель литературы и искусства» — под таким заголовком опубликован материал кандидата филологических наук Л. Лордипанидзе, посвященный 100-летию со дня рождения Ш. Дадиани.

В номере опубликована тематика лекций, докладов и бесед на ноябрь.

## За заботу о рабочем пополнении

Постановление Центрального Комитета Компартии Грузии и Совета Министров Грузинской ССР «О подготовке училищ системы профессионально-технического образования Грузии к 1974—1975 учебному году и плане приема контингента учащихся» успешно претворяется в жизнь.

За активную организаторскую работу и работу среди учащихся по их профессиональной ориентации, а также за успехи, достигнутые в деле подготовки к новому учебному году и выполнения плана приема контингента учащихся, Совет Министров Грузинской ССР по профессионально-техническому образованию и ЦК ЛКСМ Грузии наградили переходящими Красными знаменами: Аджарскую АССР, Кутаис, Рустави, Горьковский район, Гурджаанский район, Левинский район города Тбилиси, Министерство сельского хозяйства Грузии с К. и С. ССР, Батумский строительный трест № 5 Министрства строительства Грузинской ССР, Кутаисский в. о. м. о. Ордонидзе, Тбилисский и с. к. у. Юджинский школы, Вахтанговский сельсовет Мазарадзешского района, Велицинский сельсовет Гурджаанского района, Наралетский сельсовет Горьковского района, нарадзискую среднюю школу Зугдидского района, Тбилисское среднее профтехучилище № 5, Батумское среднее профтехучилище № 44, Сухумское среднее профтехучилище № 45, Цукундзевское сельское среднее профтехучилище № 9.

За плодотворную работу в деле выполнения постановления ЦК КП Грузии и Совета Министров Грузинской ССР «О подготовке училищ системы профессионально-технического образования и Грузии к 1974—1975 учебному году и плане приема контингента учащихся», организованное начало учебного года, своевременное и качественное выполнение плана приема контингента учащихся переходящие и Красным знаменем Государственного комитета Совета Министров Грузинской ССР по профессионально-техническому образованию награждены: Ругевское среднее профтехучилище № 3, Политическое среднее профтехучилище № 12 Назретское среднее профтехучилище № 25, Тбилисское среднее профтехучилище № 54, Кутаисское техническое училище № 42, Хидиставское среднее профессиональное № 15 Горьковский района, Тонисский авиационный завод города Чхатаура, Поты, Ахалкалакский, Зестафонский и Цулукидзевский районы.

Занесены в Книгу почета Государственного комитета Совета Министров Грузинской ССР по профессионально-техническому образованию, ряд организаций, ведомств, руководителей предприятий и учреждений, а также два города и 11 районов республики.

Почетными грамотами Государственного комитета Советского Союза награждено большое количество училищ, отделов просвещения городских и районных органов по использованию трудовых ресурсов, редакций городских и районных газет. (ГрузИНФОРМ).

## Награды в канун праздника

Коллектив треста № 14 Министерства строительства Грузинской ССР по итогам работы в третьем квартале нынешнего года признан победителем во Всесоюзном социалистическом соревновании. Ему присуждено переходящее Красное знамя союзного министерства, а также первая денежная премия в размере 25 тысяч рублей.

С этой высокой наградой коллектив тбилисских строителей поздравил министр строительства СССР Г. Баравев.

За третий квартал работники треста перевыполнили планы строительных работ, ввода в эксплуатацию жилья. Высокие производственные показатели у них и в целом за девять месяцев нынешнего года. В социалистическом соревновании особенно отличились строительные управления №№ 6, 7, 8. Среди наиболее отличившихся рабочих — В. Челидзе, В. Га-

## Дава, А. Смирнов, Б. Близдизе, Т. Голетнани, С. Адамия и другие.

ска продукции высших сортов выполнили на 115 процентов.

Сердечно поздравил рабочих и служащих предприятия с высокой наградой, которой они удостоены в канун 57-й годовщины Великого Октября, министр мясо-молочной промышленности СССР А. Ф. Антонов выразил уверенность, что коллектив комбината на основе дальнейшего развития соревнования достигнет в выполнении годового плана, продолжит работу по выведению дополнительных резервов производства и принятию на себя обязательств на завершающий год девятилетия.

В ответ на высокую оценку своего труда работники комбината решили годовую план выполнять 25 декабря и дополнительно произвести 1.200 тонн молока и молочных продуктов.

(ГрузИНФОРМ).

**Сувениры — путешественники**

На Тбилиском комбинате строительных материалов приступили к отбору продукции, которая в начале будущего года отправится на международную ярмарку в Лион.

На этом смотре продукция комбината будет представлена более чем 50 экспонатами. Это фарфоровые керамические комплекты «Тинатин», «Рухи», чаши, декоративные вазы, сувениры «Миндия», «Твиши», «Ларнаки», кувшины «Хевсурска», «Лотос», «Самеба» и многие другие.

Продукция комбината известна далеко за пределами республики. Грузинская керамика экспортируется в Японию и Бельгию, Болгарию и Испанию, США и Румынию. А на днях большая партия керамических изделий будет отправлена в Венгрию, Канаду и Чехословакию.



**ДО ГЛУБОКОЙ ОСЕНИ пастухи скот на высокогорных пастбищах чабаны Мажковской района. Им обеспечена постоянная и действенная медицинская помощь. Здесь оборудована фельдшерский пункт. В центральной больнице Мажковской района детально обсуждается график дежурств врачей на пастбищах на весь сезон. Каждую неделю в горы поднимаются ведущие специалисты района. Широкие профилактические мероприятия, постоянное медицинское наблюдение позволили до минимума свести заболеваемость среди пастухов.**  
На снимке: главные специалисты Мажковской районной больницы Лери Лачкпани и Григорий Пуларани беседуют с чабанами. (Фотохроника ГрузИНФОРМА).

**РАСТУТ ЛЕСА**

На 52.615 гектарах расширились леса Тианетского района. Здесь произрастают дубы, вяз, клен, каштан, сосна, ель и другие ценные породы, а на Артанском лесном участке — реликтовый тисс.

Ежегодно растут площади лесов. В прошлом году было заложено 56 гектаров лесов, а в нынешнем будет еще 62 гектара. Для посадок подготовлены саженцы, почва. Помимо этого, вокруг полей, садов будут заложены защитные лесные полосы.

Большое внимание уделяется выращиванию посадочного материала. Питомники снабжают саженцами лесные хозяйства своего и многих других районов республики. В нынешнем сезоне здесь получат на 25—30 процентов саженцев больше, чем в прошлом году.

Тианетские лесоводы тщательно ухаживают за лесами. Санитарная и выборочная рубка проведены на 566 гектарах вместо 524 по обязательству.

**НА ПОТОКЕ... ТВОРОГ**

На Митляцком молочном заводе в Московской области пущена линия непрерывного производства творога из цельного молока. Преимущество ее в том, что с момента заливки молока до выхода творога проходит всего 10—12 минут.

Разработка поточной линии принадлежит специалистам Всесоюзного научно-исследовательского института молочной промышленности.

Это новшество вызвало интерес и в нашей республике. Сейчас ускоренными темпами ведется строительство творожного цеха на Гарабани с комбинатом сыра и масла, где будет пущена в эксплуатацию линия непрерывного производства творога.

Принцип работы линии, — рассказывает директор завода Э. Квителидзе, — в основном тот же, что и у митляццев, но мы будем выработать творог непрерывно из восстановленного молока. Цех этот будет дан к концу года. После пуска гарабанского цеха.

Сейчас ускоренными темпами ведется строительство творожного цеха на Гарабани с комбинатом сыра и масла, где будет пущена в эксплуатацию линия непрерывного производства творога.

**ПРОИСШЕСТВИЯ КОГДА МИНУТА ДОРОГА**

**ЗЕСТАФОНИ.** (Корр. «Зари Востока»). Сильный ветер и дождь повредили линию высокого напряжения. Авария была опасной и сложной. Дежурный зестафонской станции немедленно сообщил о случившемся начальнику первого района электросетей Г. Дарчия. Нельзя было медлить ни минуты. Он оперативно собрал весь состав аварийной бригады и приступил к восстановлению линии.

Три часа 20 минут при сильном дожде, в крошечной тьме боролся мастер электротехники. К утру все было в порядке. Работа на предприятиях не приостановилась.

Большое мастерство при ликвидации последствий аварии проявили Автандил Перанидзе и члены его бригады Нодар и Роман Перанидзе, Везаз Блиадзе.

**Служба здоровья КАЛОРИИ — ДРУЗЬЯ И ВРАГИ**

Произноса стереотипную фразу: «Ешьте на здоровье!», мы едва ли осознаем, что вторгаемся в область, ставшую сегодня предметом серьезного научного исследования. Имеем в виду науку о питании, положившая конец легкомысленному пренебрежению к одному из важнейших вопросов человеческого существования — пище. Наука о питании не позволяет забывать о возрастных особенностях, передает, видеть в еде главный смысл жизни, равно как и не доверяет «из эстетических» соображений, сохраняя фигуру. Она заставляет учитывать условия труда, климата и т. д., предлагает разные блюда водолазу и космонавту, ученому и балерине, ибо люди в зависимости от характера деятельности, от географических условий, в которых живут, нуждаются в разных наборах продуктов, в нескольких различных сочетаниях белков, углеводов, жиров...

Установлено, что за 70 лет жизни человек съедает и выпивает 50 тонн воды, 2,5 тонны белков, 2,0 тонны жиров, 10 тонн углеводов, 0,2—0,3 тонны поваренной соли. Это тот «строительный материал», который обеспечивает непрерывные обменные процессы в организме, способствующие нормальной жизнедеятельности.

**Как похудеть?**

Питаться один-два раза в день? Голодать? Страдающие ожирением готовы на все, чтобы потерять избыточный вес. В отделе лечебного питания, открытом в республиканской центральной клинической больнице, для лечения таких больных применяются специальные методы лечения. С ними знакомит меня Елизавета Петровна Топуридзе, руководитель рабочей группы на базе клиники лаборатории лечебного питания Института санитарии и гигиены им. Натадзе.

«Дневной рацион наших больных колеблется от 900 до 1.300 калорий (норма — до 3.000, в зависимости от профессии). Питание пятикратно. Разумеется, небольшие порциями. Подбираются в меню такие пищевые вещества, которые не обладают высокой калорийностью, но благодаря большому объему способствуют насыщению. Голода наши больные, как правило, не испытывают, хотя два раза в неделю проводим разгрузочные дни, используя яблочную и творожную диеты.

Препараты, понижающие аппетит, как и способствующие уменьшению жировой ткани, применяем в исключительных случаях. Больные теряют вес в результате сочетания рационального питания с физической нагрузкой, ходьбой, зарядкой, массажами, водными процедурами. Есть у нас одна трудность. Больные ожирением, особенно пожилые, считают, что физзарядку делать опасно. Очень вредное мнение. Приходится внушать, убеждать в необходимости заниматься физкультурой в домашних условиях. Физзарядка помогает не только терять вес, но и ускоряет обменные процессы. Разъясняем и вред алкоголя. Ведь одна рюмка спиртного приводит к резкому повышению аппетита, а следовательно, отражается на динамике снижения веса.

Знакомлюсь с историей болезни Джейран С., 42 года. Вес 189 килограммов. Рост 153. Ожирение четвертой степени. Проведено полное клиническое обследование. По семейным обстоятельствам большая выписалась на двадцать дней, по терю за этот период всего 12 килограммов веса. Колхозник из Натанеи В., 46 лет. Сбросил за месяц с небольшим 38 кг, и выписался с весом 97,5 килограмма, общим хорошим самочувствием, а главное — твердо решил повторить лечение в стационаре.

В палате беседуем с Ирандой Э. из Зугдиди.

— Я очень довольна лечением. Лечение диетой нормализовало у меня давление, я сбавила в весе одиннадцать килограммов, чувствую себя хорошо, а главное — поднимаюсь по лестницам без чрезмерного затруднения.

Проблема ожирения не случайно привлекает к себе внимание ученых. Сегодня, особенно в экономически развитых странах, значительно увеличился процент людей с избыточным весом. Это вызывает беспокойство у специалистов. И дело, конечно, не только в эстетическом облике людей, страдающих ожирением. Лишний вес — это реальная заявка на серьезные отклонения в работе внутренних органов. Тучные люди чаще заболевают инфарктом миокарда, сахарным диабетом, у них примерно на 10 лет раньше развивается атеросклероз, укорачивается продолжительность жизни.

**У создателей национальных блюд**

Салат из свежей крапивы, богатый витаминами, суп из кизила, направленный мятой и луком, харчо из высушенного умеренного сыра с кукурузной мукой и яйцом, альбуминный творог, «огриспапа», хаши, артала, много лет успешно применялся для лечения больных при обострении язвенной болезни... Все эти национальные блюда, отличающиеся прекрасными вкусовыми качествами, описаны в методическом указании по применению хлеба, выпеченного на молочной сыворотке. Этот запис был опубликован в Грузинском институте санитарии и гигиены имени Натадзе.

Директор института Гиви Валерьянович Абдушевский рассказывает.

— Даже простая комбинация зерна пшеничного хлеба и стакана молока дает суммарную аминокислотную формулу более ценной по сравнению с раздельным употреблением тех же продуктов.

У нас разработан метод вынести хлеба из муки первого сорта на молочной сыворотке, впитой с Тбилисского молочного комбината. Такой хлеб улучшает белковообразовательную функцию печени и был рекомендован для лечебно-профилактического питания. Однако, к сожалению, ни один хлебозавод республики этот хлеб пока не выпекает.

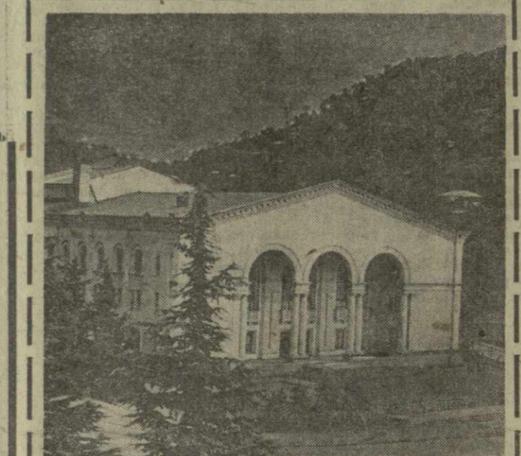
И второе. Коль скоро в республике впервые создано отделение для лечения больных ожирением, его надо бесперебойно снабжать необходимыми для этой цели продуктами. Зимой больным диетолог должен располагать овощами и фруктами — макаронами-то их не заменишь. Обо всем этом надо подумать заранее, чтобы не срывать важную лечебную работу коллектива отделения.

Наша республика имеет хорошие традиции в применении диеты на научной основе. Их заложил профессор И. Махвиладзе, Г. Натадзе, К. Вирсаладзе, Г. Гургендзе и другие. Сегодня особенно остро стоит вопрос о серьезной подготовке врачей-диетологов. Специальной кафедры такого профиля при Институте усовершенствования врачей еще к сожалению нет. Поэтому в текущем году впервые на базе отделения лечебного питания будет проводиться специализация врачей по диетологии. А директору института Гиви Валерьяновичу Абдушевскому в нынешнем году предстоит доклад о восточных достижениях в этой области на конференции по питанию в Алма-Ате, а в августе 1975 года на более широком форуме ученых — X международном конгрессе по питанию, который будет проводиться в Японии.

**ФИЛЬМ СНИМАЛСЯ В ТЕЛАВИ**

Около двух месяцев находилась в этом древнем городе Кахети съёмочная группа киностудии «Грузия-фильм». Талантливый режиссер Лана Гогоберидзе снимала здесь фильм «Салхинети» («Маленький переполох») по сценарию писательницы Заиры Арсенишвили. В фильме роли исполняют Надежда Харрадзе, Софио Чнаурели, Зураб Кикаленишвили, Мария Бауэр, Этери Моцикулашвили, Кахи Кавсадзе, Гоги Гегечкори, Диема Гаганидзе, Гия Авлашвили, Марина Тбилиди, Гурацда Габуня и др. Оператор Ломер Ахведиани, композитор Нодар Габуня, постановка танцев принадлежит хореографу Юрию Заремскому, художественное оформление Гиви Гигаури и Зураба Медмарияшвили.

Съемки велись на территории дворца Ираклия, в Надиквари, на улицах города. Съёмочной группе была оказана большая помощь, а недавно состоялась ее встреча с общественностью города, на которой режиссер Лана Гогоберидзе сказала, в частности, что просмотр фильма состоится в Телави — там, где он создавался.



**ТКИБУЛИ** за последние годы стал одним из красивейших городов нашей республики. Здесь выстроены многоэтажные жилые дома, школы, детские сады и спортивные сооружения. Дом культуры для шахтеров. На снимке: Дом культуры для шахтеров. Фото М. Квирикашвили.

**Осенний букет города**

С наступлением осени прибрежные склоны и долины городов нашей республики стали цветущими. Здесь выстроены многоэтажные жилые дома, школы, детские сады и спортивные сооружения. Дом культуры для шахтеров. На снимке: Дом культуры для шахтеров. Фото М. Квирикашвили.

Полным ходом идет в городе высадка декоративных осенних цветов. Засверкала радуга из хризантем и дубок на газонах улиц Челюскинцев и Хетагурова, Пелина и Читадзе. Лесоседе, просеках Руставели и Друзьям. На площади Марджанишвили развивается поляна-цветочная клумба в 300 квадратных метров.

Не остались без внимания и склоны Мтацминского моря и автострада аэропорт — Тбилиси. Здесь высаживаются самые различные породы деревьев и кустарников: кедр, сосна, кипарисы, яблоня, клен, жасмин, сирень... Ценные породы деревьев в количестве 20 тысяч корней выделены для столицы республики из самых разных уголков Грузии — Зестафонского, Лагодехского, Зугдидского, Телавского и других районов.

Только в период с октября по декабрь в городе предстант посадить 75.600 деревьев и кустарников. — рассказывает главный агроном управления Э. Вадачкория.

Широким фронтом идет озеленение во всех районах города. Новые скверы будут разбиты в Сангове, на улице Пелина, около кафе «Чаргали», на углу улиц Горсагали и Гулла. Около Варкетильского моста будет благоустроен сквер площадью в 3.500 квадратных метров. Новый сквер площадью в 500 квадратных метров получат в Квандарок жители Каирской улицы.

**ВИДЕО-ЧЕМПИОН**  
81-82 ВЕЛЛАК-ЧЕМПИОНА

**ТРЕТЬЯ ПОБЕДА КАРПОВА.** В семнадцатой партии финального матча претендентов на первенство мира по шахматам Виктор Корчной, игравший белыми, впервые в этом соревновании начал борьбу ходом ферзевой пешки. В дальнейшем он остановил свой выбор на «каталонском начале». Его соперник избрал классический вариант защиты, имеющий целью быстро разрядить напряжение в центре и мобилизовать силы ферзевой фланга. В середине игры Корчной последовательно наращивал свои позиционные перевесы. Однако он откладывал решительные действия, и это позволило Карпову постепенно локализовать позицию.

Главные события разворачивались в сильном обостренном цейтноте. На 30-м ходу Корчной отказался от логичного продолжения и в поисках инициативы допустил крупный просчет. Финальную часть партии Карпов провел с большим мастерством и создал матовую сеть, вынудил своего противника в третий раз проиграть себя побежденным.

Счет в матче стал 3:0 в пользу Карпова (при четырех ничьих).

**НЕУДАЧНЫЙ СТАРТ.** Неудачно стартовали в отборочном турнире пятого чемпионата Европы футболисты сборной СССР. Проиграв команде Ирландии — 0:3 (0:2).

Все мячи забил нападающий хозяев поля Гивенс. В первом тайме за обидную грубость шведский арбитр удалил с поля Капличного и Манкина.

Сборная СССР выступала в таком составе: Пильгуй, Нкулини, Ольшанский, Матвиенко, Капличный, Ловчев, Федотов (Федоров), Овченко, Колотов, Веремеев, Блохин.

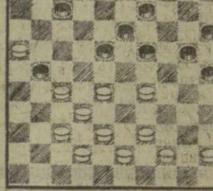
Следующий матч отборочных соревнований советская команда проведет 2 апреля будущего года на своем поле со сборной Турции.

**ВКЛАД БОМБАРДИРОВ.** И второй матч 42-го чемпионата СССР по баскетболу динамовцев Тбилиси и спортсменов Минского радиотехнического института закончился победой грузинских баскетболистов — 92:85 (49:46). У хозяев площадки вновь отличился М. Куркия, который внес в копилку команды 29 очков. На счету его одноклубника Ю. Пулавского — 20 очков.

Следующие матчи тбилисские динамовцы проведут у себя дома с баскетболистами «Кальгири-са» (Каунас) 8—9 ноября.

**МЕТКЕ ВЫСТРЕЛЫ.** Последним победителем чемпионата СССР по стрелковому спорту в олимпийских упражнениях стал в Ташкенте Виктор Евтушенко из Никополя. Он был самым метким в стрельбе лека из малокалиберной винтовки на 50 метров. Виктор выиграл во второй день 600 очков из 600 возможных, что является повторением всеобщего рекорда В. Пархимовича и на очко превышает рекорд мира. Сумма чемпиона — 1.197 очков.

Бластаче выступили на этом чемпионате армейские спортсмены. Они завоевали пять золотых медалей из шести.



Делорье пошел 1, 38—33, и ответ последовал: 3... 38—31 Канадец продолжал 2, 45—40, на что Хам ответил 2... 19—23! 3, 28:19 13:24, и возникшее положение проиграно для белых.

Грозит 4... 18—22 5, 27: 18 8—12 6, 16:27 13:45 7, 44—40 45:34 8, 39:19 20, 24 9, 19:30 25:34 х не спасало и 4, 42—38 43:44, 18—22 5, 27:18 21—27 6, 32:21 7—11 с выигрышем.

Делорье избрал с виду без опасной 4, 40—34. На это последовал удар, приводящий к выигрышу черных: 4... 18—23! 5, 29:18 7—11 6, 16:7 1:23 7, 27:16 24—29 8, 33:24 20:47 х.

**В. ИЦКЕРВЕЛИ,** мастер спорта.

**СПРАВОЧНАЯ СЛУЖБА «ЗАРИ ВОСТОКА»**

**ТЕЛЕВИДЕНИЕ СЕГОДНЯ**

По первой программе. 10.05 — Из Москвы. Цветное телевидение. Утренняя гимнастика. 10.20 — Из Москвы. Новости. 10.30 — Телевикторка. 12.00 — Художественный фильм «Влюбленные». 17.00 — Для поступающих в вузы. Лекция по физике. 17.30 — Киноочерк. 17.55 — «Для учащихся основы науки о коммунизме». 18.10 — Для школьников. «Пангала и Гогона». 18.25 — Объявления. 18.30 — Из Москвы. «Мир социализма». 19.00 — «Борьба с электротравматизмом». 19.15 — «Курортология на службе здравоохранения трудящихся». 20.00 — «Моабе» — информационная программа. 20.30 — Из Москвы. Программа Киргизского телевидения. К 50-летию образования Киргизской ССР и создания Компартии Киргизии. 22.00 — Из Москвы. «Время» — информаг и о иная программа. 22.30 — «Люди, труд и песни». 23.30 — Новости. По второй программе. 18.05 — Учительский час Черченко. 18.35 — Кинопрограмма. 19.05 — Для студентов. Лекция по истории КПСС. 19.35 — Киноочерк. 19.50 — Объявления. 19.55 — Для студентов. Лекция по начертательной геометрии. 20.25 — Художественный фильм «Приключенный канионир Доласа» (1-я серия).

**ТБИЛИССКИЙ СТАДИОН «ЛОКОМОТИВ»**  
(пр. И. Чавчавадзе, 74)

**ФУТБОЛ**

**ПЕРВЕНСТВО СОЮЗА ССР**  
(класс «А», высшая лига)

**«ДИНАМО» (ТБИЛИСИ) — «КАРПАТИ» (ЛЬВОВ)**

2 ноября  
Дублирующие составы. Начало в 15 часов.

3 ноября  
Основные составы. Начало в 16 часов.

Предварительная продажа билетов по организациям — 1 ноября, по абонементам — 2 ноября с 12 до 19 часов в кассах стадиона. Общая продажа — 2 и 3 ноября с 10 часов утра.